

DENON

envaya

便携式高级音响蓝牙扬声器

操作说明书

您可将多页 PDF 打印在单张纸上。



准备

拆开扬声器包装	4
概览	5
音质	5
设计	5
操作	5
特性与功能	6
使用内置支架	8
充电	9
开启电源	12
关闭电源	12

连接方法

蓝牙操作	13
配对	13
连接	13
1：首次连接	14
2：重新连接已配对的设备	16
3：重新连接 NFC 设备	17
同时连接多个蓝牙设备(多点功能)	18
断开蓝牙连接	19
使用有线连接听音乐	19

音量调节

调节音量	20
------	----



故障诊断

提示	22
故障诊断	23
更改显示在蓝牙设备上的 Envaya 设备名称	27
重启本机	28

附录

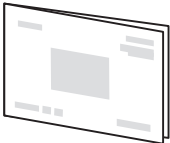
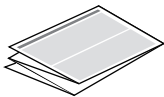
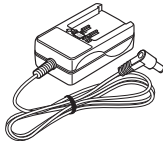
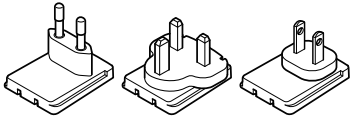
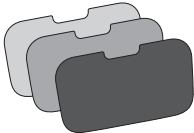
更换网罩布	29
为您的移动设备充电	30
播放蓝牙设备	31
商标信息	31
规格	32
索引	34



为了确保正确操作,在使用该产品前请仔细阅读本操作说明书。
阅读本手册后,务必妥善保管以备以后参考。

拆开扬声器包装

打开新 Envaya 的包装并检查是否包含以下项目。

 快速入门指南	 安全说明	 AC 充电器 / 电源
 AC 充电适配器插头 (3 件)	 可选扬声器网布 (3 种颜色)	



概览

音质

- 尽管体积紧凑, Envaya 配备了 2 个高品质全频带扬声器, 和一个利用双延迟实现逼真、饱满及深厚音质的无源辐射器。
- Envaya 兼容各种编码, 包括高音质的 aptX、AAC 和 SBC 编码。Envaya 自动为您的蓝牙设备(智能手机或平板电脑)选择高级兼容编码, 因此您可以欣赏高级无线传输的声音。此外, aptX 兼容低延迟特性, 因此您可以享受影音同步的视频和游戏。

设计

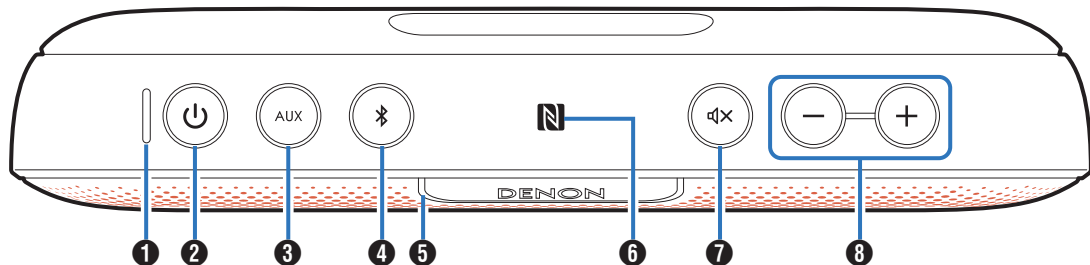
- Envaya 的轻薄外形满足了可携带性与完美音质之间的恰当平衡。
- Envaya 随机另附带 3 块扬声器网布(总共 4 块: 橙色、粉色、蓝色及灰色), 因此您可以根据您的室内装饰或心情来搭配您的 Envaya。

操作

- Envaya 可与多个蓝牙设备配对, 并且带有 NFC 功能的移动设备可更轻松的配对和连接, 将需配对设备一碰 Envaya 的顶部即可。



特性与功能



❶ 电池/充电指示灯

指示剩余电池电量和充电状态。(👉 第11 页)

❷ 电源按钮(⏻)

- 开启/关闭电源。(👉 第12 页)
- 按此按钮检查剩余电池电量。(👉 第11 页)

❸ AUX 按键

切换输入源为连接至 AUX 输入端的设备。

❹ 蓝牙按键

- 切换输入源为蓝牙设备。(👉 第16 页)
- 用于确认蓝牙配对模式。(👉 第13 页)
- 用于断开当前的蓝牙设备。(👉 第19 页)

❺ 状态指示灯

- 电源开(使用交流电适配器)：一直亮起
- 开启电源(使用电池)：点亮
(电源开启 8 秒钟后熄灭。)
- 电源关闭：熄灭
- 静音：逐渐熄灭/点亮
- 音量升高/降低：闪烁

❻ N 标记

配对和连接 NFC 兼容蓝牙设备的接触位置。(👉 第17 页)

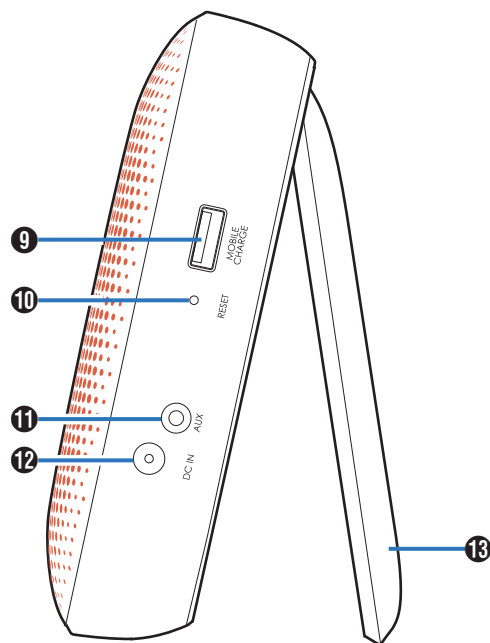
❼ 静音按键

静音/取消静音。(👉 第20 页)

❽ 音量调节按钮(-, +)

增大和降低音量。(👉 第20 页)



**9 移动充电端口。**

用于为所连接 USB 的设备充电。(👉 第30 页)

10 重置按键

重设 Envaya。(👉 第28 页)

11 AUX 输入接头

用于连接带有模拟输出的外部音频播放器。(👉 第19 页)

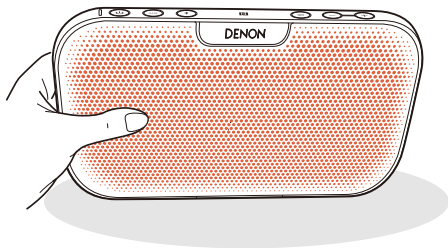
12 DC IN 接头

连接附带的 AC 充电器/电源。(👉 第10 页)

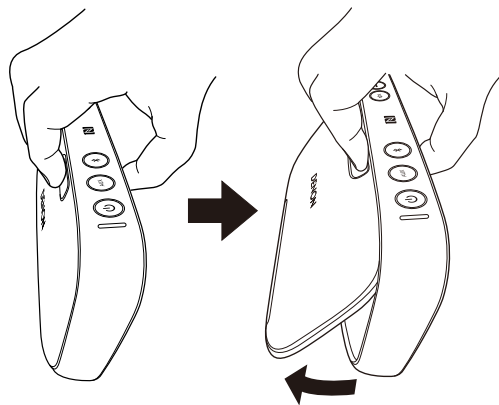
13 内置支架

使用内置支架

- 1 用一只手拿起扬声器将其朝着自己放置在水平面上。



- 2 用另一只手指横卡住扬声器的后顶部,然后轻轻“挤压”以从扬声器的背部打开内置支架。



充电

可通过 AC 电源或 Envaya 内部的电池来为 Envaya 供电。当聆听前请确保为电池完全充电。

- 在电池电量完全耗尽时,需要大约 2.5 个小时对其进行完全充电。
- 电池充满电后 Envaya 可使用约为 10 小时。(依照环境温度、播放音量及使用条件,播放时间可能有所不同)

注

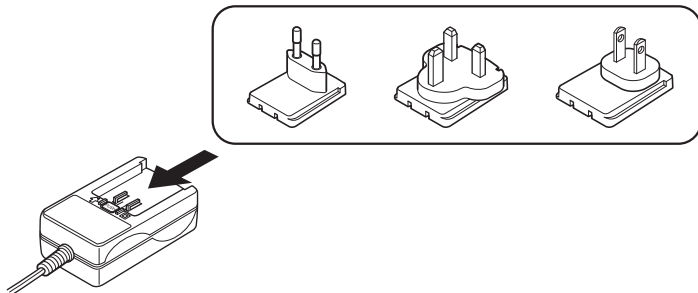
- 仅使用附带的 AC 充电器/电源。
- 连接适合您所在地区的正确适配器。

■ 更换 AC 适配器插头

连接适合您所在地区的适配器插头,如下所示:

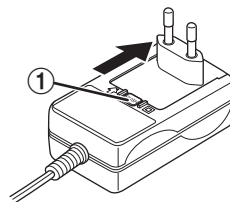
[连接 AC 适配器插头]

按箭头方向推动直至听到“咔哒”一声。



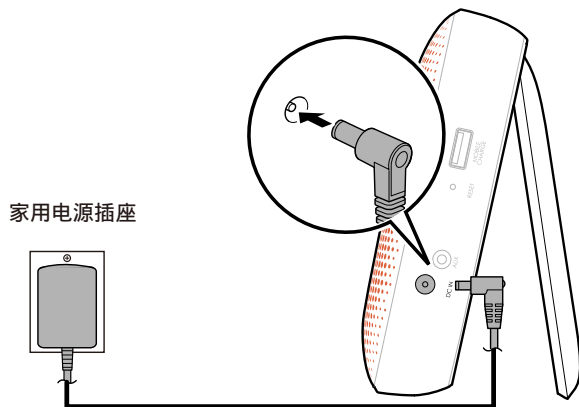
[拆卸 AC 适配器插头]

按住 ① 按钮的同时,向箭头方向滑动。



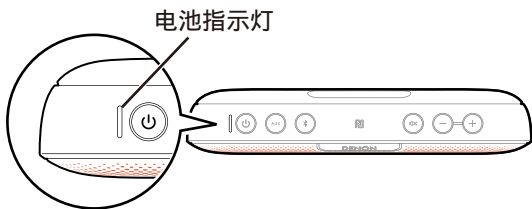
■ 连接附带的 AC 充电器/电源

当 AC 充电器/电源连接至电源和扬声器后, Envaya 将自动开始充电。
有关电池指示灯的详情, 请参阅 “[电池指示灯](#)” (第11页)。



■ 电池指示灯

当连接 AC 电源后,电池指示灯使用 3 个 LED 灯指示内部电池电量大概的剩余时间以及充电进度的状态。



当连接至 AC 充电器/电源(充电中)时

充电时电源指示灯保持常亮。

充电状态(近似)	电池指示灯
100 %	亮起 
70~100%	闪烁 
30~70%	闪烁 
0~30%	闪烁 

在使用电池电源时

按下并松开  按钮查看剩余电量。剩余电池电量显示持续约 5 秒。

剩余电池电量(近似)	电池指示灯
70~100 %	亮起 
30~70%	亮起 
5~30%	亮起 
0~5%	闪烁 



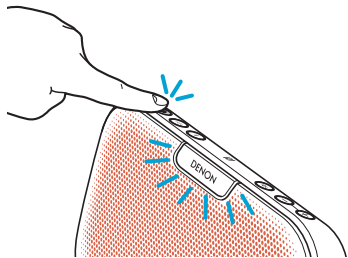
低电量指示灯：当电池电量很低时,下方的 LED 灯将闪烁。这表示需要尽快连接 AC 充电器。



开启电源

1 按下并按住 直至您听到提示音。

状态指示灯点亮并且 Envaya 开启。

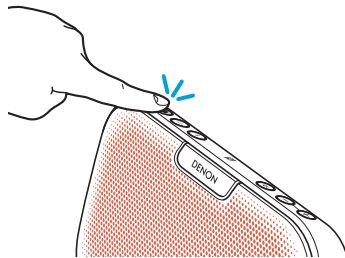


当 Envaya 运行在由电池供电的条件下时,8 秒钟后状态指示灯将熄灭以节省电量。

关闭电源

1 按下并按住 直至您听到提示音。

状态指示灯和源按钮将熄灭,并且扬声器电源被关闭。



- 当蓝牙设备无音频输出持续约 15 分钟后并且在此期间本机也无操作, Envaya 将自动关闭。
- 如果 Envaya 的输入被设定为 AUX,无操作持续 8 小时后 Envaya 将自动关闭(AUX 自动关机功能)。
- 若要开启或关闭 AUX 自动关机功能,请在将本机输入被设置为 AUX 时,按住 AUX 键约 3 秒。

开(默认):	状态指示灯快速闪烁 3 次。
关:	状态指示灯慢速闪烁 2 次。



蓝牙操作

通过将 Envaya 连接至您的蓝牙设备,您可以以无线模式欣赏音乐。

配对

要将蓝牙设备连接至 Envaya,配对(注册)是一个必需的操作。
首次使用蓝牙时,需要将 Envaya 与您的蓝牙设备配对以让它们可以互相通信。
Envaya 可存储最多 8 个设备的配对信息。



注

同一时间不能播放多台蓝牙设备。

连接

连接蓝牙设备有三种方法：

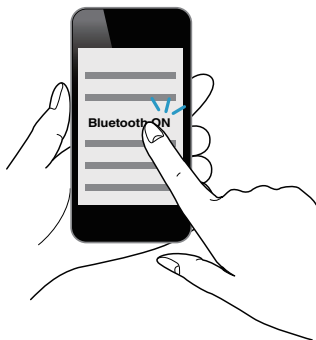
- 1 首次连接 (👉 第14 页)
- 2 重新连接已配对的设备 (👉 第16 页)
- 3 重新连接 NFC 设备 (👉 第17 页)



1 : 首次连接

1 将您移动设备上的蓝牙功能开启。

- 详细操作, 请参阅您蓝牙设备的操作说明书。



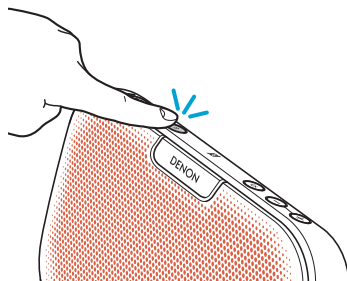
2 按下并按住 直至您听到提示音。

状态指示灯点亮并且 Envaya 开启。

- 购买后首次开机, Envaya 将自动进入配对模式。在此情况下, 您不需要执行第 3 步。

3 按下并按住蓝牙按键 3 秒钟, 直至您听到提示音。

蓝牙按钮灯快速闪烁并且 Envaya 进入配对模式。



4 从您蓝牙设备屏幕上显示的设备一览表中选择“Envaya”。

当配对完成后,将会听到一个提示音并且蓝牙按钮灯从闪烁变为常亮。



如果在蓝牙设备屏幕上要求您输入密码,请输入“0000”。

5 聆听音乐。

在蓝牙设备上播放的音乐现在将通过您的 Envaya 扬声器播放。



将音量调节到适当水平。

注

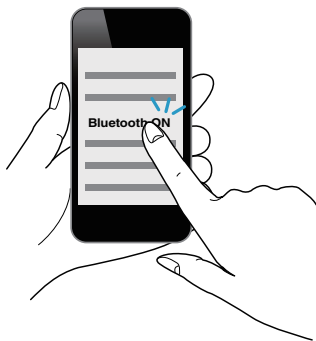
- Envaya 将保留配对模式约为 5 分钟,然后将退出配对模式。如果您的设备不能连接,请从第 3 步再试。
- Envaya 无法与密码为非“0000”的蓝牙设备配对。



2：重新连接已配对的设备

1 将您移动设备上的蓝牙功能开启。

- 详细操作, 请参阅您蓝牙设备的操作说明书。



2 按下并按住 直至您听到提示音。

状态指示灯点亮并且 Envaya 开启。

- 如果上次已连接至 Envaya 的设备被开启并在可控范围内, 同时蓝牙也被开启, 则该设备将自动连接至 Envaya。
- 如果 Envaya 的输入被设定为 AUX, 按蓝牙按钮可切换到蓝牙输入。

3 从您蓝牙设备屏幕上显示的设备一览表中选择“Envaya”。

当设备之间通过蓝牙建立连接后, 此时将会听到一个提示音并且蓝牙按钮灯从闪烁变为常亮。



4 聆听音乐。

在蓝牙设备上播放的音乐现在将通过您的 Envaya 扬声器播放。



3：重新连接 NFC 设备

只需将 Envaya 与蓝牙设备一碰即可。Envaya 将自动开启并且蓝牙设备重新建立连接。

1 开启蓝牙设备的 NFC 功能。

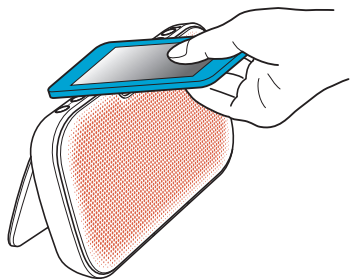
- 详细操作, 请参阅您蓝牙设备的操作说明书。

2 将蓝牙设备的 NFC 天线区域与 Envaya 上的 标记接触。

Envaya 电源开启并且设备自动重新连接。

当设备之间通过蓝牙建立连接后, 此时将会听到一个提示音并且蓝牙按钮灯从闪烁变为常亮。

- 按照您蓝牙设备上显示的说明完成此操作。



3 聆听音乐。

在蓝牙设备上播放的音乐现在将通过您的 Envaya 扬声器播放。



当一个正在播放音乐的蓝牙设备接触到 Envaya 上的  标记时, 音乐将开始从 Envaya 输出。

注

在使用 NFC 功能连接时, 请解除蓝牙设备上的锁定功能。



同时连接多个蓝牙设备(多点功能)

三个蓝牙设备可同时连接 Envaya, 因此您可轻松在多个蓝牙音源之间切换, 而无需断开和重新连接每个设备。

(“蓝牙操作”(第 13 页))

连接您经常使用的设备非常方便, 因为这样您在每次想要切换播放设备时无需进行重新连接。

事先为您想要连接的设备进行配对。



■ 切换播放模式

- 1 停止或暂停您正在聆听的设备。
- 2 开始播放您想聆听的设备。



Envaya 同时连接 3 个蓝牙设备后无法再与第 4 个设备配对。与另外一个蓝牙设备配对前, 必须断开当前已连接的蓝牙设备之一。



断开蓝牙连接

1 按蓝牙按键。

该蓝牙连接被断开,并且蓝牙按钮灯从常亮变为慢慢闪烁。

- 如果连接了多个蓝牙设备,所有的设备都被断开。



蓝牙设备也可以通过关闭蓝牙设备的蓝牙功能断开。

使用有线连接听音乐

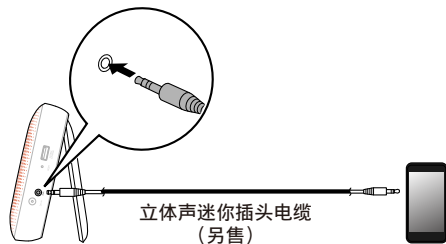
通过使用立体声迷你插头电缆(单独出售)连接至 Envaya,可以从不支持蓝牙音频的设备聆听音乐。

1 按下并按住 直至您听到提示音。

状态指示灯点亮并且 Envaya 开启。

2 使用立体声迷你插头电缆(单独出售),将 Envaya 上的 AUX 输入端子与便携式音乐播放器的耳机插孔连接。

- 当立体声迷你插头电缆被连接至 Envaya 上的 AUX 输入端子后,Envaya 的输入将自动切换到 AUX。



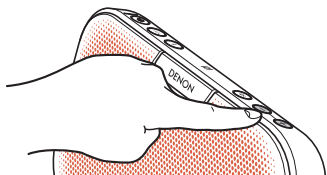
3 开始从该设备播放音乐。您可能需要将所连接设备上的音量调高,然后调节 Envaya 的音量。



调节音量

1 播放音乐时,按 + 按钮增大音量。按 - 按钮减小音量。

- 为了获得最佳信号的音噪比,您可能需要将所连接的音乐播放器的音量调高到一个合适的等级,然后再增大或减小扬声器的音量。

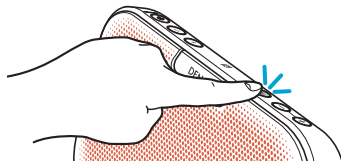


■ 静音音量

1 按 .

状态指示灯慢慢闪烁并且音量被减少至 0。

- 再次按  按钮取消静音,并恢复到静音前的音量等级。



要取消静音,再次按  按钮。静音状态下,通过调节 Envaya 的音量也可以取消静音。



提示

为您的移动设备充电	22
更换不同颜色的网布	22
连接多个蓝牙设备并在它们之间切换	22
使用 NFC 兼容的移动设备	22
我想断开 NFC 兼容设备	22
我想切换多个 NFC 兼容设备之间的连接	22
更改您 Envaya 扬声器的蓝牙名称	22

故障诊断

扬声器无法开启	23
扬声器无声音	24
声音失真、出现噪音或中断	24
蓝牙设备无法与扬声器配对	25
无法配对或连接 NFC 设备	25
扬声器自动关闭	26
扬声器故障	26



提示

为您的移动设备充电

- 使用您设备附带的 USB 电缆连接移动充电端口。(👉 [第30 页](#))

更换不同颜色的网布

- 取下网罩,并安装随附的可互换网罩布之一。(👉 [第29 页](#))

连接多个蓝牙设备并在它们之间切换

- 虽然通过蓝牙功能三个蓝牙设备可同时连接至 Envaya,但仅允许一个蓝牙设备可从 Envaya 输出音乐。要轻松在多个连接间切换,将您最常使用的蓝牙设备连接至 Envaya。当连接了多个蓝牙设备时,如果要切换从不同蓝牙设备进行播放,停止当前正在播放的设备,然后启动从另外一个不同的蓝牙设备进行播放。(👉 [第 18 页](#))

使用 NFC 兼容的移动设备

- 开启 NFC 兼容设备的 NFC 功能,将 NFC 设备与 Envaya 上的  标记接触。(👉 [第 17 页](#))

我想断开 NFC 兼容设备

- 当该设备已连接时,再次将  标记与 NFC 兼容设备接触将断开连接。

我想切换多个 NFC 兼容设备之间的连接

- 当一个 NFC 兼容设备连接状态下,将  标记与另一个不同的 NFC 兼容设备接触。当前 NFC 兼容设备的播放停止,现在另一个不同的 NFC 兼容设备被连接。

更改您 Envaya 扬声器的蓝牙名称

- 如果您想应用多个 Envaya,您需要更改蓝牙设备上显示的设备名称,从而可以区分对应扬声器的输出声音。更改显示在蓝牙设备上的 Envaya 设备名称。(👉 [第27 页](#))



故障诊断

检查所有连接。

如果 Envaya 工作不正常, 请检查下表所列项目。

如果问题仍存在, 可能存在故障。在此情况下, 请立即断开电源并联络您的购买店。

■ 扬声器无法开启

症状	原因/解决方法	页码
扬声器无法开启。 (AC 电源)	• 要打开扬声器, 按住电源按钮 2 秒钟。	12
	• 扬声器未连接至 AC 电源。确保 AC 充电器连接至工作电源 (AC 墙壁插座)。	10
	• 扬声器未连接至 AC 电源。确保 AC 充电器正确插入扬声器中。	10
	• 检查是否合适的适配器插头已正确连接到 AC 充电器上。	9
扬声器无法开启。 (电池电量)	• 电池完全放电。连接 AC 充电器给电池再充电。	10



■ 扬声器无声音

症状	原因/解决方法	页码
扬声器无声音。	• 扬声器未连接至 AC 电源或电池未充电。连接电源并开启扬声器。	12
	• 音量太低或静音。调高您设备的音量至约 90%，然后调高扬声器的音量。	20
	• 无已连接的蓝牙设备。配对并连接连接设备，然后再试。	13
	• 无已连接的 AUX 设备。使用立体声 3.5mm 电缆连接音频设备至 AUX 输入端，然后确保在您的设备上播放音乐。	19
	• Envaya 的 AUX 输入端子兼容带有 3 芯插头的立体声迷你插头电缆。务必使用 3 芯插头的立体声迷你插头电缆。	19
	• 如何 Envaya 处于静音模式，通过再次按静音按钮或增多音量可取消静音模式。	20

■ 声音失真、出现噪音或中断

症状	原因/解决方法	页码
声音失真、出现噪音或中断。	• 您所连接设备上的音量设置太低。调高您设备的音量至约 90%，然后调节扬声器的音量。	20
	• 蓝牙设备不在工作范围。将蓝牙设备靠近扬声器。	—
	• 蓝牙连接受到无线干扰。将扬声器远离电器（例如：微波炉和其他无线设备）。	—
	• 蓝牙设备有连接性问题。循环开启和关闭蓝牙的电源，然后重新连接扬声器。	—



■ 蓝牙设备无法与扬声器配对

症状	原因/解决方法	页码
蓝牙设备无法与扬声器配对。	• 蓝牙连接受到无线干扰。将扬声器远离电器(例如：微波炉和其他无线设备)。	—
	• 蓝牙设备不在工作范围。将蓝牙设备靠近扬声器。	—
	• 蓝牙设备有故障。循环开启和关闭设备的电源,然后再试。	—
	• 蓝牙设备有故障。循环开启和关闭设备的电源以清除配对信息(iOS 系统上点击“忽略此设备”, Android 系统上点击“取消配对”),然后重新将扬声器与设备配对。	—
	• 设备上的蓝牙功能被关闭。确保您设备上的蓝牙功能被设置为开启。	—

■ 无法配对或连接 NFC 设备

症状	原因/解决方法	页码
无法配对或连接 NFC 设备。	• 设备上的蓝牙功能被关闭。确保您设备上的蓝牙功能被设置为开启。	—
	• 设备上的 NFC 功能被关闭。确保您设备上的 NFC 功能被设置为开启。	—
	• 设备未放置在相对扬声器正确的位置。确保蓝牙设备的 NFC 天线位置正对着扬声器上方的  标记。	17



■ 扬声器自动关闭

症状	原因/解决方法	页码
扬声器自动关闭。	• 在设定通过蓝牙设备播放期间约 15 分钟内无音频播放。按住电源按钮 2 秒钟开启扬声器。	<u>12</u>
	• 在约 8 小时内无通过 AUX 的功能操作。按住电源按钮 2 秒钟开启扬声器。	<u>12</u>
电源很快关闭。	• 如果使用时间非常短(即使电池已充满时),则电池可能接近使用 寿命期结束期。在这种情况下,请联系 Denon 服务中心。	—

■ 扬声器故障

症状	原因/解决方法	页码
扬声器故障。	• 扬声器需要重设。 使用小回形针,按下并松开扬声器侧面的重设按钮。	<u>28</u>
	• 扬声器需要重设以恢复出厂默认设置。开启扬声器。同时按住电源和音量+按钮约 4 秒钟。状态指示灯将闪烁 4 次表示重设(注意:蓝牙设备的所有配对信息将被清除)。	—

* 如果您需要额外的帮助以解决此问题,请联系您所在区域的 Denon 客户服务。

更多信息,请访问 www.denon.com。



更改显示在蓝牙设备上的 Envaya 设备名称

1 随着电源打开,同时按下并按住蓝牙按键和 MUTE(静音)按键大约 4 秒钟。

您将听到提示音,并且状态指示灯将闪烁 3 次。

2 按音量调节按键。

每次按音量调节按键,设备名称将以如下所示方式更改。

按键	Envaya 的设备名称			
音量调节按键(+)	→	Envaya2	→	Envaya3
	←	Envaya	←	Envaya4
音量调节按键(-)	→	Envaya4	→	Envaya3
	←	Envaya	←	Envaya2

每次切换设备名称,状态指示灯将按如下所示方式闪烁。

Envaya 的设备名称	状态指示灯
Envaya	闪烁一次
Envaya2	闪烁两次
Envaya3	闪烁三次
Envaya4	闪烁四次

* 状态指示灯闪烁时,提示音同时发出哔哔声。

注

- 如果您更改 Envaya 的蓝牙设备名称,必须使用所选的名称重新配对并重新连接您所有的蓝牙设备。
- 当音量调节按钮不操作持续约为 5 秒钟时,所需设备的名称被输入确认,并且 Envaya 重新启动。

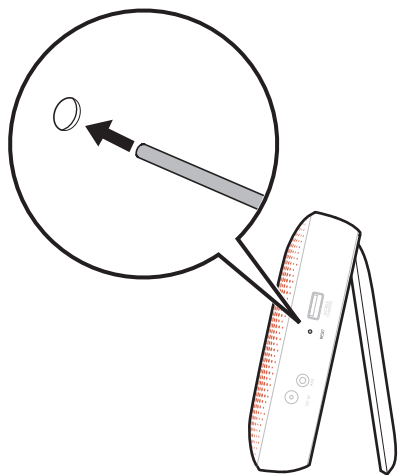


您不能更改为非以上所列的不同设备名称。



重启本机

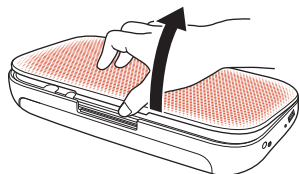
Envaya 不能正常工作,使用尖头的物体(例如:回形针)按本机侧面的重设按钮。



更换网罩布

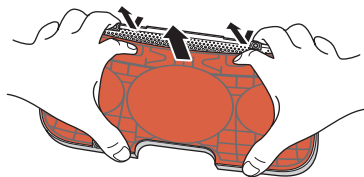
您可以用不同颜色的布更换网罩布。

1 从底部轻轻上拉金属外罩网。

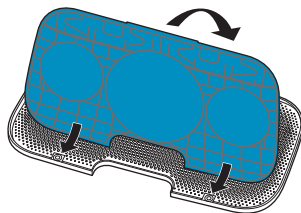


2 放置金属外罩网让其顶部(缺口侧)对着您。

将您的手指插入内部网布塑料架上的塑料张力孔中,然后轻轻朝您自身方向下拉,直到取下塑料架并与金属外罩网脱离。

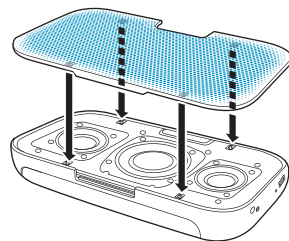


3 首先放入新网布的顶部(最靠近您的一侧),然后轻轻在张力孔上下拉,在金属突耳下滑动顶侧以确保完全卡位。



将替换网罩布紧密贴合在网罩上,使布上没有褶皱出现。

4 按如图所示,将装好新网布的金属外罩网整体安装到扬声器上。

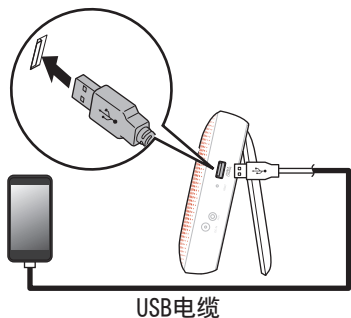


为您的移动设备充电

通过使用设备的 USB 充电电缆连接该设备,Envaya 的电源可为 USB 供电的移动设备充电。
Envaya 使用它的电源或内部电池为与其相连接的设备充电。

连接您的移动设备。

- 当连接 AC 适配时可一直为设备充电。
- 当 Envaya 以电池供电状态下运行时,开启本机电源时即可为设备充电。但是一旦本机电源被关闭,为所连接设备的充电最长可持续 2.5 小时将被停止。
- 当 Envaya 以电池供电状态下运行时,电池电量达到非常低时 USB 充电将被自动禁用。



- 如果蓝牙设备或便携式音乐播放器不附带 USB 电缆,请使用设备制造商推荐的 USB 电缆类型。
- 某些设备无法使用 Envaya 为其充电。
- 当充满电后,断开您的移动设备。Envaya 无法告诉您设备何时能被充满电。



播放蓝牙设备

Envaya 支持下列蓝牙配置。

- A2DP(高级音频分配配置):
当连接支持此标准的蓝牙设备时,单声道和立体声数据可按高品质串流。
- AVRCP(视/听远程控制配置):
当连接支持此标准的蓝牙设备时,可从 Envaya 操作该蓝牙设备。

■ 关于蓝牙通信

Envaya 发出的无线电波可能会干扰医疗设备的操作。在下列场合务必关闭您的 Envaya 和蓝牙设备的电源,因为无线电波可能会引起故障。

- 医院、火车、飞机、加油站以及会产生易燃气体的地方。
- 自动门和火灾报警器附近

商标信息



Bluetooth®文字标记和徽标为 Bluetooth SIG 公司所有的注册商标,并且 D&M 控股公司拥有对这些标记进行任何使用的许可。其他商标和商品名称为其各自所有者所有。



©2013 CSR 公司及其集团公司。

aptX®标记和 aptX 徽标是 CSR 公司或其集团公司之一的商标,并且可以在一个或多个司法管辖区注册。



N 标记为 NFC Forum, Inc.公司在美国和其他国家的商标或注册商标。



规格

■ 扬声器部分

类型:	57mm 全频带×2 100mm 无源辐射器×1
-----	-----------------------------

■ 蓝牙部分

通信系统:	蓝牙规格版本 3.0
兼容的蓝牙配置文件:	A2DP/AVRCP
支持的编解码器:	aptX 低延迟/AAC/SBC
支持的内容保护:	SCMS-T 方法

■ 一般

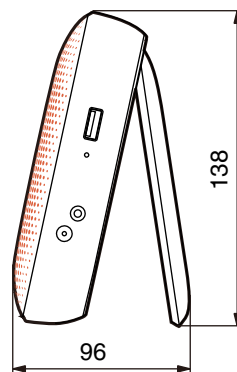
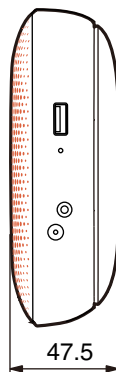
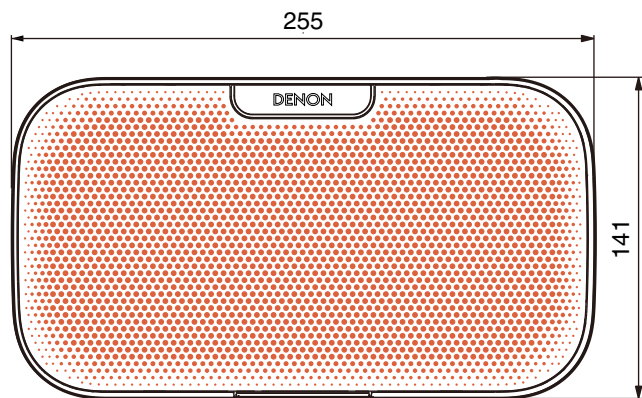
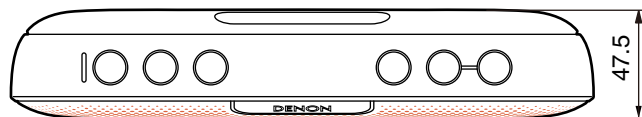
AC 充电器/电源:	输入 AC100 - 240V, 50/60Hz 输出 13V  2.3A
功耗 (使用 AC 适配器时):	8W(当电池和 USB 设备不被充电时) 0.3W 及更低(电源关闭)

(YJS036K-1302300D : 东莞市盈聚电子有限公司)

* 产品规格及设计若因改进而有所变化,恕不另行通知。



■ 外形尺寸(单位：毫米)



■ 重量：1.28kg



索引

B

播放蓝牙设备	13
部件名称与功能	6

C

重启本机	28
重设按钮	28

D

断开蓝牙连接	19
多点功能	18

F

附件	4
----------	---

G

更改设备名称	27
更换 AC 插头	9
更换网罩布	29
故障诊断	21
关闭电源	12

J

静音	20
----------	----

K

开启电源	12
------------	----

L

蓝牙连接(NFC 连接)	17
立体声迷你插头电缆	19
连接交流电适配器	10

N

N 标记	6
------------	---

P

配对	13
----------	----

S

剩余电池电量指示灯	11
所连接设备的充电	30

U

USB 电缆	30
--------------	----

W

为本机充电	9
-------------	---

Y

音量调节	20
有线连接(AUX)	19

Z

支架	8
----------	---





DENON®

www.denon.com

D&M Holdings Inc.
3520 10324 10ADA